

جوتاكوت 113 ، مركب ب

القسم 1. الاسم (بيان المنتوج)

بيان تعريف المنتوج طبقا للنظام N	جوتاكوت 113 ، مركب ب
وسائل التعريف الأخرى	غير متوفرة.
كود المنتج	1476
وصف المنتج	مادة مصلبة.
نوع المنتج	سائل.

الاستخدامات الهامة المحددة للمادة أو الخليط وأوجه الاستخدام التي لا يُنصح بها
غير قابل للتطبيق.

Jotun Paints Qatar W.L.L :
P.O.Box : 24373
1st Floor, Tanween Building
C-ring road
Doha
Qatar

Telephone : (+974) 44412728
Fax : (+974) 44415608

SDSJotun@jotun.com

رقم هاتف الطوارئ (و ساعات العمل)
Jotun AS, Norway : +47 33 45 70 00

القسم 2. بيان الأخطار

تصنيف المادة أو الخليط
سوائل قابلة للاشتعال - الفئة 4
سمية حادة (بالدم) - الفئة 4
تآكل/تبيح الجلد - الفئة 1 باء
تلف العين الشديد/تهيج العين - الفئة 1
الحساس الجلدي - الفئة 1
السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (التعرض المتكرر) - الفئة 2
الخطورة البيئية المائية (طويلة الأمد) - الفئة 3

عناصر بطاقة الوسم في النظام N
صور توضيحية للأخطار



كلمة التنبية :

عبارات المخاطر

: خطر.

: سائل قابل للاحتراق.

: ضار عند الإبتلاع.

: يسبب حروقاً جلدية شديدة وتلفاً للعين.

: قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.

: قد يسبب تلفاً للأعضاء من خلال التعرض الممتد أو المتكرر. (الكليتان)

: ضار للحياة المائية مع تأثيرات طويلة الأمد.

عبارات التحذير

القسم 2. بيان الأخطار

الوقاية

توضع قفازات للحمای، ملابس للحماية وقاء العينين ولوحة. تحفظ بعيداً عن الحرارة، والأسطح الساخنة، والشرر، واللهب المكشوف، ومصادر الاشتعال الأخرى. منع التدخين. تجنب انتشار المادة في البيئة. تجنب تنفس البخار أو الرذاذ. منع تناول الطعام أو الشرب أو التدخين أثناء استخدام هذا المنتوج.

الاستجابة

في حالة الاستنشاق: اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً . في حالة الابتلاع : اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً . يُشطف الفم . لا تجبر المريض على التقيؤ . في حالة سقوط المادة على الجلد (أو الشعر): ازيل الملابس الملوثة فوراً . يُشطف الجلد بالماء . اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً . تعفن الملابس الملوثة قبل إعادة استخدامها . في حالة سقوط المادة على الجلد: يُغسل بوفرة من الماء . إذا حدث تهيج أو طفح جذري: تطلب استشارة الطبيب . في حالة دخول العين : تشطف باحتراس بالماء لعدة دقائق . تنزع العدسات اللاصقة، إذا كان ذلك أمراً سهلاً . يستمر الشطف . اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً .

غير قابل للتطبيق

تخلص من المحتويات والوعاء وفقاً لكافة اللوائح المحلية، والإقليمية، والوطنية، والدولية.

التخزين

الخلاص من النفاية

الأخطار الأخرى التي لا تؤدي إلى تصنيف : لا توجد.

القسم 3. الترکیب/معلومات عن المكونات

مادة/مستحضر خلط :

وسائل التعريف الأخرى : غير متوفرة.

رقم CAS (رقم التسجيل في دائرة المس

قام التسخناء في دائرة المستخلصات - غرب قادماً للتطبيقات

الكلمات المفتاحية CAS

كود المجموعة الأولى

كود المنتج

اسم المكون	%	رقم التسجيل في دائرة المستخلصات الكيميائية CAS
benzyl alcohol	≥25 - ≤50	100-51-6
formaldehyde, polymer with benzenamine, hydrogenated Solvent naphtha (petroleum), light arom.	≥10 - ≤25	135108-88-2
4,4'-methylenebis(cyclohexylamine)	≤3	64742-95-6
2,4,6-tris(dimethylaminomethyl)phenol	≤3	1761-71-3
fatty acids, C18-unsatd., trimers, compds. with oleylamine	≤3	90-72-2
3-aminopropyltrimethylamine	<2.5	147900-93-4
3,6-diazaoctanethylenediamine	<2.5	109-55-7
salicylic acid	<1	112-24-3
		69-72-7

على حد المورّد في هذه اللحظة وطبقاً للتركيزات المستخدمة، لا توجد أية مكونات أو مركبات إضافية مصنفة كمواد خطيرة على الصحة أو على البيئة تستدعي الإبلاغ عنها في هذا القسم.

القسم الثامن يعرض حدود التعرض المهني، في حال توفرها.

القسم 4. تدبير الاسعاف الاولى

وصف إجراءات الإسعافات الأولية الازمة

العين ملامسة

أحضر المساعدة الطبية فوراً. اطلب مركز السموم أو الطبيب. يُراعى دفق الماء على العين فوراً، ورفع الجفون العلوية والسفلى من حين لآخر. يُراعى التتحقق من عدم وجود عسات لاصقة أو إزالتها إن وجدت. يُراعى مواصلة الشطف لمدة عشر دقائق على الأقل. يجب معالجة الحروق الكيميائية فوراً وبواسطة طبيب.

استنشاق

حضر المساعدة الطبية فرآ. اطلب مركز السموم أو الطبيب. أخرج المصاب إلى الهواءطلق ثم ضعه في وضعية مريحة بالنسبة للتنفس. في حالة وجود شك بأن الأذن لا تزال موجودة، يجب على فرد الإنقاذ ارتداء قناع مناسب أو جهاز تنفس مدمج. في حالة التوقف عن التنفس، عدم انتظام التنفس أو لو حدثت سكتة تنفسية، يُراعى تقديم أكسجين أو تنفساً اصطناعياً من قبل فرآ مدربيـن. قد تتطوـي عملية الإنعاش من الفم إلى الفم على خطورة ما للشخص الذي يقدم المساعدة عند قيامه بها. في حالة فقدان الوعي، ضع المترض في وضعية الإفافة واطلب الرعاية الطبية على الفور. يُراعى الإبقاء على مسلك الهواء مفتوحاً. لارخي كل خانق من الشياـب كالالية أو رباط العنق أو الحزام أو أربطة الوسط. في حالة استنشاق مخلفات التحلل عند تشوب حريق، قد تظهر الأعراض ظهوراً آجلاً. قد يكون من الضروري أن يظل الشخص المعـرض تحت الملاحظة الطبية لـ 48 ساعة.

القسم 4. تدبير الإسعاف الأولى

لامسة الجلد

: أحضر المساعدة الطبية فوراً. اطلب مركز السموم أو الطبيب. يغسل بوفرة من الصابون والماء. أزل الثياب والأحذية الملوثة. أغسل الثياب الملوثة جيداً بالماء قبل نزعها، أو البس قفازات. يراعى مواصلة الشطف لمدة عشر دقائق على الأقل. يجب معالجة الحرائق الكيميائية فوراً بواسطة طبيب. يُراعى التوقف عن التعرض في حالة ظهور آية شكاوى أو أعراض. يُراعى غسل الثياب قبل إعادة استخدامها. يراعى تنظيف الحذاء تنظيفاً جيداً قبل ارتدائه ثانية.

: أحضر المساعدة الطبية فوراً. اطلب مركز السموم أو الطبيب. يُراعى المضمضة بالماء. يُراعى نزع الأطقم الستينية إن وُجدت. في حالة بلع المادة مع احتفاظ الشخص بوعيه، يتم إعطائه كميات قليلة من الماء ليشربها. يُراعى التوقف لو شعر الشخص المعرض بالغثيان إذ أن التقيؤ ينطوي على خطورة. لا تحرض على القيء إلا إن طلب أحد أعضاء الطاقم الطبي منك أن تقوم بهذا. ينبغي الإبقاء على الرأس منخفضاً أثناء القيء كي لا يدخل القيء إلى الرئتين. يجب معالجة الحرائق الكيميائية فوراً بواسطة طبيب. يُحظر إعطاء أي شيء عن طريق الفم لشخص فقد الوعي. في حالة فقدان الوعي، ضع المترعرع في وضعية الإفقاء واطلب الرعاية الطبية على الفور. يراعى الإبقاء على مسلك الهواء مفتوحاً. أرجو كل خانق من الثياب كالياقة أو ربطة العنق أوحزام أو ربطة الوسط.

الابتلاع

أهم الأعراض/التأثيرات، الحادة والمتاخرة

آثار صحية حادة كامنة

: يسبب تلفاً شديداً للعين.

: لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

: تسبب حروقاً شديدة. قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.

: ضار عند الابتلاع.

لامسة العين

استنشاق

لامسة الجلد

الابتلاع

علامات/أعراض فرط التعرض

لامسة العين

: الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:

الم
الدمعان
احمرار

: ليست هناك بيانات معينة.

: الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:

الم أو تهيج
احمرار
قد تحدث قروح

: الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:
آلام المعدة

استنشاق

لامسة الجلد

الابتلاع

بيان الرعاية الفورية والمعالجة الخاصة إذا كانت ضرورية

لامحات الطبيب

: في حالة استنشاق مخلفات التحلل عند نشوب حريق، قد تظهر الأعراض ظهوراً آجلاً. قد يكون من الضروري أن يظل الشخص المعرض تحت الملاحظة الطبية لـ 48 ساعة.

: لا يوجد علاج محدد.

معالجات خاصة

حماية فريق الإسعافات الأولية

: يُحظر القيام بأية إجراء ينطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب. في حالة وجود شك بأن الأدخنة لا تزال موجودة، يجب على فرد الإنقاذ ارتداء قناع مناسب أو جهاز تنفس مدمج. قد تتطوّر عملية الإنعاش من الفم إلى الفم على خطورة ما للشخص الذي يقدم المساعدة عند قيامه بها. أغسل الثياب الملوثة جيداً بالماء قبل نزعها، أو البس قفازات.

راجع المعلومات الخاصة بالسمية (القسم 11)

القسم 5. تدابير مكافحة النار

وسائل الإطفاء

وسائل الإطفاء المناسبة

وسائل الإطفاء غير المناسبة

: استخدم مادة كيماوية جافة، أو ثاني أكسيد الكربون، أو رذاذ الماء (الضباب)، أو الرغوة.

: لا تستخدم المياه النافثة.

مخاطر خاصة ناشئة عن المادة الكيميائية

: سائل قابل للاحترق. قد ينشأ حريق أو خطير الانفجار عند تصريفها إلى المجاري. في حالة الحريق أو عند التسخين، يزداد الضغط وقد تتفجر الحاوية، مع خطر حدوث انفجار لاحق. هذه المادة ضارة بالحياة المائية وتتأثر بها طبولة الأسد. يجب إحتواء ماء الإطفاء الملوثة بهذه المادة للحيلولة دون تسربها إلى المجاري المائية أو المصادر أو المجاري الصحية.

: قد تحتوي نواتج الإنحلال المواد الآتية:

ثاني أكسيد الكربون
أول أكسيد الكربون
أكسيد النيتروجين
أكسيد/أكسيد فلزية

نواتج تحلل حراري خطيرة

القسم 5. تدابير مكافحة النار

- معدات الحماية الشخصية والاحتياطات اللازمة لعمال الإطفاء**
- براعي عزل المكان على الفور و ذلك بخلاء الأفراد المتواجدين على مقربة من الحادث في حالة نشوب حريق. يُحظر القيام بأية إجراء ينطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب. انقل الحاويات من منطقة الحريق، إذا أمكن فعل ذلك دون مخاطر. استخدم رشاش الماء لتبريد الحاويات المعرضة للحريق.
- معدات الحماية الشخصية والاحتياطات اللازمة لعمال الإطفاء**
- ينبغي أن يرتدي مكافحة الحرائق التجهيزات الواقية المناسبة و جهاز تنفس مكافي ذاً (SCBA) ذا وحدة كاملة للوجه يعمل في نمط الضغط الموجب.

القسم 6. تدابير مواجهة التسرب العارض

لاحتياطات الشخصية ومعدات الحماية وإجراءات الطوارئ للأفراد من خارج فريق الطوارئ

- يُحظر القيام بأية إجراء ينطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب. براعي إخلاء المناطق المجاورة. براعي عدم السماح بالدخول لكل من لا يرتدي الثياب الواقية أو من لا حاجة لك بهم من الأفراد. براعي تجنب ملامسة المادة المنسكبة أو السير عليها. أغلق كافة مصادر الإشعال. منوع استخدام أسمهم الإشارة الومضية أو التدخين أو إشعال لهب في منطقة الخطر. تجنب استنشاق البخار أو السديم. يُراعي توفير تهوية كافية. براعي ارتداء منفاس مناسب في حالة عدم كفاية التهوية. ارتدي التجهيزات الواقية الشخصية الملائمة
- مسعفي الطوارئ**
- إذا لزم الأمر ارتداء ثياباً خاصة للتعامل مع الانسكاب، يرجى أخذ ما ورد في القسم 8 من معلومات حول المواد المناسبة وغير المناسبة في الحسين. راجع كذلك المعلومات الواردة في قسم "للأفراد من خارج فريق الطوارئ".

الاحتياطات البيئية

- تجنب تاثير المادة المنسكبة وجرائها السطحي ووصولها إلى التربة و المجرى المائي والبلاوعات ومجاري الصرف. يُراعي إبلاغ السلطات المعنية لو تسبّب المنتج في تلوث البيئة (مجاري الصرف، المجرى المائي، التربة أو الهواء). مادة ملوثة للماء. قد تكون ضارة باليبيّة إذا انتشرت بكميات كبيرة.

طريق ومواد الاحتواء والتقطيف

انسكاب صغير

- يُراعي وقف التسرب إن لم ينطو ذلك على مخاطرة. براعي نقل الأووعية من منطقة الانسكاب. استخدم معدات لا تحدث شرراً وغير قابلة للانفجار. خفف بالماء ثم قم بازالةه بالتنشيف باستعمال الممسحة إذا كان قليل للذوبان في الماء. كبديل، أو إذا كان المنتج غير قابل للذوبان في الماء، قم بالتنشيف مستخدماً مادة خاملة جافة ثم إطرحها في وعاء مهملات مناسب. تخلص منها عن طريق أحد مقاولي التخلص من النفايات المرخصين.

انسكاب كبير

- يُراعي وقف التسرب إن لم ينطو ذلك على مخاطرة. براعي نقل الأووعية من منطقة الانسكاب. استخدم معدات لا تحدث شرراً وغير قابلة للانفجار. يتم الاقتراب من الناحية التي تهب منها الرياح إلى المكان. امنع دخولها في بلاوعات الصرف، والمجرى المائي، أو البدرومات، أو المناطق المحصورة. يُراعي غسل الانسكابات وصولاً بها إلى محطة معالجة مياه الفيض أو التعامل معها كالتالي. يُراعي احتواء الانسكاب وجمعه بمادة ماصة غير قابلة للاحتراء مثل الرمل، أو التراب، أو الفرميكولييت، أو تراب دياتومي، ثم وضعها في إحدى الحاويات للتخلص منها بما يتفق واللوائح المحلية (انظر القسم 13). تخلص منها عن طريق أحد مقاولي التخلص من النفايات المرخصين. المادة الماصّة الملوثة قد تشكل خطراً مماثلاً لخطر المنتج المنسكب. ملاحظة: انظر القسم 1 لمعرفة معلومات الاتصال الخاصة بالطواريء والقسم 13 بشأن التخلص من النفايات.

القسم 7. المناولة والتخزين

احتياطات المناولة المأمونة

إجراءات للحماية

- براعي ارتداء أجهزة الواقية الشخصية الملائمة(انظر القسم 8). براعي عدم توظيف كل من سبق له/لها الإصابة بتحسيس الجلد في أيٍ من العمليات المتعلقة باستخدام هذا المنتج. تجنب ملامستها الأعين أو الجلد أو الثياب. تجنب استنشاق البخار أو السديم. يحظر ابتلاعها. تجنب انتشار المادة في البيئة. يستخدم فقط مع وجود تهوية كافية. براعي ارتداء منفاس مناسب في حالة عدم كفاية التهوية. منوع دخول مناطق التخزين والأماكن المغلقة إلا مع وجود تهوية كافية. يُراعي الحفظ في الحاوية الأصلية أو في حاوية بديلة معتمدة مصنوعة من مادة متواقة وإغلاقها بإحكام عند عدم استخدامها. براعي التخزين والاستخدام بعيداً عن مصادر الحرارة، أو الشر، أو اللهب أو غيرها من مصادر الاشتعال. براعي استخدام أجهزة كهربائية (تهوية، وإضاءة، و مناولة المواد) غير قابلة للانفجار. استخدم فقط أدوات لا تولد الشرر. الأووعية الفارغة تحتوي على بقايا قد تكون خطيرة. لا تعيد استخدام الحاوية.

إرشادات حول الصحة المهنية العامة

- يحظر تناول الطعام، والشراب، والشراب، والتدخين في الأماكن التي يجري التعامل فيها مع هذه المادة سواء بالمناولة، التخزين أو المعالجة. يتوجب على العمال غسل الأيدي والوجه قبل تناول الطعام والشراب والتدخين. اخلع الثياب الملوثة والتجهيزات الواقية قبل مخول الأماكن المخصصة للطعام. انظر القسم 8 لمزيد من المعلومات حول إجراءات الحفاظ على الصحة.

- متطلبات التخزين المأمون، بما في ذلك ما يتعلق بحالات عدم توافق المواد**
- خزن المادة وفقاً لتعليمات السلطات المحلية. يُراعي تخزينها في منطقة منعزلة و معتمدة. خزن المادة في حاويتها الأصلية مع حمايتها من التعرض لحرارة الشمس المباشرة في منطقة جافة، وباردة، وجيدة التهوية بعيداً عن المواد غير المطابقة (انظر القسم 10)، وعن الطعام، والشراب. يخزن في مكان مغلق بمقنح. يُراعي التخلص من كافة مصادر الاشتعال. يُراعي الفصل عن المواد المؤكيدة. يُراعي غلق الوعاء غلقاً تاماً محكماً إلى أن يُعد للاستخدام. لابد من إحكام غلق الأووعية التي قد فُتحت و تركها في وضع قائم و ذلك لتلافي حدوث تسرب. يُحظر التخزين في حاويات لا تحمل كتابة توضيحية. يُراعي استخدام طرق احتواء سلية لتجنب تلوث البيئة. انظر القسم 10 للتعرف على المواد غير المتواقة قبل المناولة أو الاستخدام.

القسم 8. ضوابط التعرض/الحماية الشخصية

بيانات التحكم

حدود التعرض المهني

لا يوجد.

الضوابط الهندسية المناسبة

: يستخدم فقط مع وجود تهوية كافية. استخدم ساحات التشغيل، أو شفاطات الهواء الموضعية، أو الضوابط الهندسية الأخرى للحفاظ على مستوى تعرض العمال للملوثات المنقولة بالهواء دون الحدود القانونية أو الموصى بها. تقضي الضوابط الهندسية الحفاظ على تركيزات الغاز، أو البخار، أو الغبار دون المستويات الدنيا للافجار. استخدم معدات تهوية مضادة للانفجار.

: تنصح بفحص الانبعاثات الصادرة من أجهزة العمل والتهوية، للتأكد من استيفائها لمتطلبات قانون حماية البيئة. في بعض الحالات، قد يكون من الضروري استخدام أجهزة غسل الشكان، أو المُرشّحات أو إجراء تعديلاتٍ هندسية للمعدّات، كي يتسعى تقليل الانبعاثات إلى مستويات مقبولة.

ضوابط التعرض البيئي

: اغسل اليدين، والذراعين، والوجه غسلاً تماماً بعد متناوله المنتجات الكيميائية، وعند الأكل والتدخين، وفي نهاية فترة العمل. يتوجب استخدام طرائق ملائمة لنزع الثياب التي يحتمل ظهورها. لا يسمح بارتداء ملابس العمل الملوثة خارج مكان العمل. يُراعى غسل الثياب الملوثة قبل ارتدائها مرة ثانية. تأكيد من وجود محطات غسيل الأعين وأدشاش الأمان على مقربة من موقع العمل.

: يتوجب استخدام نظارات مستوفية لمواصفة معتمدة، عندما يشير تقييم المخاطر إلى ضرورة ذلك لتجنب التعرض لانتشار السائل، أو الضباب أو الغازات أو الأغيرة. إذا كان الاتصال ممكناً، ينبغي ارتداء وسائل الحماية التالية، ما لم يشر التقييم إلى درجة أعلى من الحماية: نظارات التثاقل الكيميائي وواقي الوجه أو أي منها إذا كانت هناك مخاطر استنشاق، فقد يلزم ارتداء جهاز التنفس كاملاً الوجه بدلاً من ذلك.

تدابير الحماية الفردية

إجراءات النظافة الشخصية

: يتبعي دوماً ارتداء القفازات غير المنسنة والمقاومة كيميائياً بما يتفق مع المعايير المعتمدة عند التعامل مع المنتجات الكيميائية إذا تبين من تقييم المخاطر ضرورة ذلك. تتحقق خلال استخدام القفازات من أنها مازالت تحافظ بخواصها الواقعية،أخذًا في الاعتبار المعايير التي تحددها جهة تصنيع القفازات. تجدر الإشارة إلى أن زمان اختراق مادة أي قفاز قد يختلف باختلاف جهات تصنيعه. في حالة المخاليط، التي تختلف من مواد عديدة، لا يمكن أن يُقدر زمان حماية القفازات تقدیراً دقيقاً.

ليست هناك مادة قفازات واحدة أو توليفة مواد توفر مقاومة غير محدودة لأي فرد أو توليفة كيماويات. زمن الاختراق يجب أن يكون أكبر من زمن الاستخدام النهائي للمنتج. يجب اتباع الإرشادات والتعليمات التي تقدمها جهة تصنيع القفاز بشأن استخدامه وتخزينه وصيانته واستبداله. ينبغي استبدال القفازات بانتظام وإذا ظهرت أي علامة على تلف مادة القفاز.

تأكد دائمًا من أن القفازات خالية من العيوب وأنها خُرُنْت واستخدمت على نحو سليم. قد يتزدَّى أداء القفاز أو فعاليته بسبب تلفه الفيزيائي/الكيميائي وسوء صيانته.

قد يعمل الكريم الحال على حماية مواضع الجلد المُعرَّضة، غير أنه لا يستخدم حيًّا حيث قد حدث التعرض بالفعل.

.EN374 to tested gloves suitable Wear

موصى به، قفازات(زمن الإختراق) أكثر من ثماني ساعات:

قد تُستخدم، قفازات(زمن الإختراق) من 4 - 8 ساعات: مطاط البتريل، نوبرين، مطاط البوتيل،[®]Viton، PVC، لا يُوصى به/ها، قفازات(زمن الإختراق) أقل من ساعة واحدة: كحول بولي فينيل (PVA).

أدوات حماية الوجه/العين

حماية بدوية

للختبار المناسب لمواد القفازات مع التركيز على الأنواع المقاومة للمواد الكيميائية ووقت الاختراق، يرجى استشارة الجهة الموردة للفزارات المقاومة للمواد الكيميائية.

لابد أن يتحقق المستخدم من أن اختياره النهائي لنوع القفازات المتناولة لتناوله هذا المنتج هو الاختيار الأفضل، وأن يأخذ في اعتباره شروط الاستخدام الخاصة، كما أوردها تقييم مخاطر المستخدم.

: يجب انتقاء التجهيزات الشخصية الواقعية للجسم بما يتفق والمهمة التي يجري القيام بها والمخاطر التي تتطوّر عليها، كما يجب أن يعتمدتها أحد المختصين قبل التعامل مع هذا المنتج.

على عمال التشغيل أن يرتديوا ملابس مضادة للشوائب (الكهرباء الساكنة) مصنوعة من الألياف الطبيعية أو من ألياف تخلقية تقاوم درجات الحرارة العالية.

أدوات حماية الجسم

وقاية أخرى لحماية الجلد

: ينبغي انتقاء الأحذية الملائمة وإجراءات الوقاية الجلدية الإضافية بناءً على المهمة التي تُؤدى وما تتطوّر عليه من مخاطر وينبغي أن يعتمدتها أحد المختصين قبل متناوله المنتج.

: بناءً على نوع الخطير والتعرض المحتمل، قم بالختبار قناع التنفس المناسب مع المعيار أو المصادقة الملائمين. يجب استعمال أقنعة التنفس وفقاً لبرنامج حماية الجهاز التنفسى لضمان تركيب ملائم، وتدريب ملائم وجوانب استعمال أخرى مهمة ملائمة.

لابد أن يرتدي العمال أجهزة تنفس مُعتمدة ومُلائمة إذا كانوا مُعرّضين لتركيزات تتعدى حد التعرض. استخدام قناع التنفس مع فلتر الفحم والغبار خلال رش المنتج في الأماكن المحصور، يُراعى استخدام أجهزة تنفسية مزودة بالهواء أو بالهواء المضغوط. استخدم فلتر الفحم (A2) عند استعمال الرول أو الفرشاة

حماية تنفسية

القسم 9. الخصائص الفيزيائية والكيميائية

<u>المظهر</u>	
الحالة الفيزيائية	: سائل.
اللون	: الألوان المختلفة.
الرائحة	: خاصية.
عتبة الرانحة	: غير قابل للتطبيق.
pH	: غير قابل للتطبيق.
نقطة الاتسهاه	: غير قابل للتطبيق.
نقطة الغليان	: وأدنى قيمة معروفة هي: 275.2 °C (428.8 °F) (aminopropyldimethylamine-3). المتوسط الترجيحي: 220.47 °C (419 °F).
نقطة الوميض	: كأس مغلق: 183.2 °C (363.8 °F).
معدل التبخر	: مُقلَّناً بـ خلات البوتيل (alcohol benzyl) 0.007.
القابلية للالتهاب (مادة صلبة، غاز)	: غير قابل للتطبيق.
الحدود العليا/الدنيا للقابلية للالتهاب أو الانفجار	: 1.1 - 13%.
الضغط البخاري	: وأعلى قيمة معروفة هي: 0.6 كيلوباسكال (4.4 mm زئبق) (عند 20 درجة مئوية).
الكتافة البخارية	: وأدنى قيمة معروفة هي: 0.02 كيلوباسكال (15 mm زئبق) (عند 20 درجة مئوية).
الكتافة النسبية	: (الهواء = 1) (polyamide).
الذوبانية	: وأعلى قيمة معروفة هي: 6 (الهواء = 1).
معامل تفريغ الأوكتانول/الماء	: غير ذوبوبة في المواد الآتية: ماء بارد و ماء ساخن.
درجة حرارة الاشتعال الذاتي	: غير متوفرة.
درجة حرارة الانحلال	: كينماتي (40 °C (104 °F)): < 20.5 mm ² /s (ستونتوك).
اللزوجة	: لن تحدث تفاعلات خطيرة في ظروف التخزين والاستخدام العادي.
إمكانية التفاعلات الخطيرة	: يجب تجنب جميع مصادر الاشتعال الممكنة (شرر أو لهب). لا تضغط، أو تقطع، أو تلام بأي وسيلة، أو تنقب، أو تطحن، أو تعرض المحتويات للحرارة أو مصادر الاشتعال.
الظروف التي ينبغي تجنبها	: تتفاعل أو غير متطابقة مع المواد التالية:
المواد غير المتوافقة	: مواد مؤكيدة
نوافذ الانحلال الخطيرة	: في ظروف التخزين والاستخدام العادي، من غير المنتظر أن تتوارد نوافذ تحمل خطورة.

القسم 10. الثبات الكيميائي والقابلية للفاعلية

التفاعلية	: لا توجد معلومات اختبار محددة عن إمكانية تفاعل هذا المنتج أو مكوناته.
الثبات الكيميائي	: المنتج ثابت.
إمكانية التفاعلات الخطيرة	: لن تحدث تفاعلات خطيرة في ظروف التخزين والاستخدام العادي.
الظروف التي ينبغي تجنبها	: يجب تجنب جميع مصادر الاشتعال الممكنة (شرر أو لهب). لا تضغط، أو تقطع، أو تلام بأي وسيلة، أو تنقب، أو تطحن، أو تعرض المحتويات للحرارة أو مصادر الاشتعال.
المواد غير المتوافقة	: تتفاعل أو غير متطابقة مع المواد التالية:
نوافذ الانحلال الخطيرة	: مواد مؤكيدة

القسم 11. المعلومات السامة

معلومات حول الآثار السمية
سمية حادة

القسم 11. المعلومات السامة

اسم المكون/المنتاج	النتيجة	الأنواع	الجرعة	التعرض
benzyl alcohol	LD50 بالفم	فأر	1230 ملجم / كجم	-
formaldehyde, polymer with benzenamine, hydrogenated 2,4,6-tris (dimethylaminomethyl) phenol	LD50 بالفم	فأر	300 ملجم / كجم	-
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	LD50 بالفم	فأر	1673 ملجم / كجم	-
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	LD50 بالفم	فأر	1870 ملجم / كجم	-
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	LD50 بالفم	فأر	1600 ملجم / كجم	-
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	LD50 بالفم	فأر	38.5 ملجم / كجم	-

التهيج/التآكل

اسم المكون/المنتاج	النتيجة	الأنواع	نتيجة الاختبار	الملاحظة	التعرض
benzyl alcohol	الأعين - مهيج خفيف	حيوان ثديي - غير محدد النوع	-	-	-
4,4'-methylenebis (cyclohexylamine) 2,4,6-tris (dimethylaminomethyl) phenol	الأعين - مهيج شديد	أرنب	-	24 ساعات microliters 10	-
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	الأعين - مهيج شديد	أرنب	-	24 ساعات 24 µg 50	-
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	جلد - مهيج شديد	فأر	-	0.25 ml	-
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	الأعين - يسبب تهيج متوسط الشدة	أرنب	-	5 milligrams	-
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	الأعين - يسبب تهيج متوسط الشدة	أرنب	-	24 milligrams 20	-
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	الأعين - مهيج شديد	أرنب	-	49 milligrams	-
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	جلد - مهيج شديد	أرنب	-	24 ساعات 24 milligrams 5	-
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	جلد - مهيج شديد	أرنب	-	490 milligrams	-
salicylic acid	جلد - مهيج شديد	أرنب	-	-	-
salicylic acid	الأعين - مهيج خفيف	حيوان ثديي - غير محدد النوع	-	-	-
salicylic acid	الأعين - مهيج خفيف	حيوان ثديي - غير محدد النوع	-	-	-

الاستحساس.

اسم المكون/المنتاج	طريقة التعرض	الأنواع	النتيجة
4,4'-methylenebis (cyclohexylamine)	جلد.	حيوان ثديي - غير محدد النوع	استحساسية.
fatty acids, C18-unsatd., trimers, compds. with oleylamine	جلد.	حيوان ثديي - غير محدد النوع	استحساسية.
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	جلد.	حيوان ثديي - غير محدد النوع	استحساسية.
3-aminoxypropylmethylamine 3,6-diazaoctanethylenediamine	جلد.	حيوان ثديي - غير محدد النوع	استحساسية.

التأثير على الجينات

غير متوفرة.

السرطنة

غير متوفرة.

السمية التناследية

اسم المكون/المنتاج	الخصوبة	ذيفان نامي	الأنواع	الجرعة	التعرض
salicylic acid	-	إيجابية	فأر	بالفم: 150 ملجم / كجم	-

القابلية على التسبب في المسخ

غير متوفرة.

السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (التعرض المفرد)

القسم 11. المعلومات السامة

الأعضاء المستهدفة	طريقة التعرض	الفئة	الاسم
تهيج الجهاز التنفسي تأثيرات مخربة	-	الفئة 3 الفئة 3	Solvent naphtha (petroleum), light arom.

السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة (تعرض متكرر)

الأعضاء المستهدفة	طريقة التعرض	الفئة	الاسم
الكليتان الכבד	بالفم - -	الفئة 2 الفئة 2 الفئة 2	formaldehyde, polymer with benzenamine, hydrogenated 4,4'-methylenebis(cyclohexylamine) fatty acids, C18-unsatd., trimers, compds. with oleylamine

خطر الشفط في الجهاز التنفسي

النتيجة	الاسم
خطر السمية بالشفط - الفئة 1	Solvent naphtha (petroleum), light arom.

معلومات عن سبب التعرض المرجحة : غير متوفرة.

آثار صحية حادة كاملة

- : يسبب تلفاً شديداً للعين.
- : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- : تسبب حروقاً شديدة. قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.
- : ضار عند الابتلاع.

اعراض متعلقة بالخواص السامة والكيميائية والفيزيائية

- لامسة العين** : الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:
الم
الدمعان
احمرار
ليست هناك بيانات معينة.
- استنشاق** : الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:
الم أو تهيج
احمرار
قد تحدث قرحة
- لامسة الجلد** : الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:
المعدة
الآلام
- الابتلاع** : الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:
المعدة
آلام المعدة

التأثيرات المتأخرة والفوrière وكذلك التأثيرات المزمنة نتيجة للتعرض القصير والطويل الأمد

التعرض قصير المدى

- : غير متوفرة.
- : غير متوفرة.

التعرض طويل المدى

- : غير متوفرة.
- : غير متوفرة.

آثار صحية مزمنة كاملة

غير متوفرة.

عامة : قد يسبب تلفاً للأعضاء من خلال التعرض الممتد أو المتكرر. ما أن يحدث الاستحساس، قد يقع تفاعل تحسسي شديد مع تعرضات لاحقة لمستويات شديدة الانخفاض.

- السرطنة** : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- التأثير على الجينات** : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- القابلية على التسبب في المرض** : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- التأثيرات النمانية** : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- التأثيرات الخصوبية** : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

القسم 11. المعلومات السامة

القياسات الرقمية للسمية

تقديرات السمية الحادة

قيمة ATE (تقدير السمية الحادة)	المسالك
مجم / كجم 921.2	بالم
مجم / كجم 83504.14	جلدي
مجم / لتر 34.79	الاستنشاق (الأبخرة)

القسم 12. المعلومات الإيكولوجية

السمية

العرض	الأنواع	النتيجة	اسم المكون/المنتج
48 ساعات	براغيث الماء	حاد EC50 < 10 مجم / لتر	Solvent naphtha (petroleum), light arom.
72 ساعات	الطحالب	حاد IC50 > 10 مجم / لتر	
96 ساعات	السمك	حاد LC50 > 10 مجم / لتر	
48 ساعات	براغيث الماء	حاد EC50 < 6.84 مجم / لتر	
72 ساعات	الطحالب	حاد IC50 > 140 مجم / لتر	
96 ساعات	السمك	حاد LC50 > 46 مجم / لتر	
48 ساعات	براغيث الماء - magna Daphnia	حاد LC50 33900 ميكروجرام / لتر الماء العذب	
48 ساعات	- magna Daphnia	حاد LC50 32 ميكروجرام / لتر الماء العذب	
براغيث الولادة			
براغيث الولادة			
براغيث الولادة - longispina Daphnia		م زمن NOEC 1 مجم / لتر الماء العذب	
براغيث الولادة - longispina Daphnia			
21 أيام			

الثبات والتحلل

القابلية على التحلل الحيوي	التحلل الضوئي	العمر النصفى المائي	اسم المكون/المنتج
بسرعة	-	-	benzyl alcohol
ليس بسهولة	-	-	Solvent naphtha (petroleum), light arom.
ليس بسهولة	-	-	4,4'-methylenebis (cyclohexylamine)
ليس بسهولة	-	-	3,6-diazaoctanethylenediamin

القدرة على التراكم الأحيانى

إمكانية	BCF	LogPow	اسم المكون/المنتج
مُنخفض	<100	0.87	benzyl alcohol
مُنخفض	219 إلى 209	-	formaldehyde, polymer with benzenamine, hydrogenated Solvent naphtha (petroleum), light arom.
على	2500 إلى 10	-	Solvent naphtha (petroleum), light arom.
مُنخفض	-	2.03	4,4'-methylenebis (cyclohexylamine)
مُنخفض	-	0.219	2,4,6-tris (dimethylaminomethyl)phenol
مُنخفض	-	-0.352	3-aminoxypropyltrimethylamine
مُنخفض	-	1.4- 1.66-	3,6-diazaoctanethylenediamin
مُنخفض	-	2.26 إلى 2.21	salicylic acid
مُنخفض	-		

القابلية على التحرك عبر التربة

معامل تقاسم التربة/الماء (Koc) : غير متوفرة.

معامل تقاسم التربة/الماء (Koc) :

القسم 12. المعلومات الإيكولوجية

التأثيرات الضارة الأخرى : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

القسم 13. الاعتبارات المتعلقة بتصرف المواد والتخلص منها

طريق التصرف

: ينبعي تجنب توليد النفايات أو التقليل منها حيثما أمكن. يراعى أن يجري دوما التخلص من هذا المنتج، والمحاليل والمنتجات الثانوية بما يتفق ومتطلبات الحماية البيئية وتشريعات التخلص من النفايات وغيرها من متطلبات السلطة الإقليمية والمحلية. يُراعى التخلص من الفائض والمنتجات غير القابلة لإعادة التدوير من خلال أحد المقاولين المرخص لهم بذلك. ينبعي إلا يتم التخلص منه في البالوعات دون معالجة مسبقة إلا إذا كان هذا الإجراء متماشياً مع متطلبات كافة السلطات ذات الصلاحية. ينبعي أن يعاد تدوير نهاية التغليف. ينبعي عدمأخذ الترميم أو الطمر في الاعتبار إلا إذا كانت إعادة التدوير غير مجدية. لابد أن يجري التخلص من هذا المنتج وحاويته بطريقة آمنة. ينبعي الخدر عند متناوله الحاويات المفرغة التي لم تُنظف ولم تُحسن. قد تظل بعض روابس المنتج عالقة بالحاويات الفارغة أو فحصها. قد يؤدي البخار المتتساع من البقايا إلى خلق مناخ قابل للاشتعال بشدة أو شديد الانفجار داخل الحاوية. لا تقطع الحاويات المستعملة ولا تلجمها ولا تسحقها إلا إذا كانت قد تُقطفت تنظيفاً داخلياً تماماً. تجنب تناول المادة المنسكبة وجربها على السطحي ووصولها إلى التربة والمجرى المائي والبالوعات ومجاري الصرف.

القسم 14. المعلومات المتعلقة بالنقل

IATA	IMDG	UN	
UN2735	UN2735	UN2735	رقم الأمم المتحدة
Polyamines, liquid, corrosive, n.o.s. (4,4'-methylenebis (cyclohexylamine))	Polyamines, liquid, corrosive, n.o.s. (4,4'-methylenebis (cyclohexylamine))	Polyamines, liquid, corrosive, n.o.s. (4,4'-methylenebis (cyclohexylamine))	اسم الشحن الصحيح الخاص بالأمم المتحدة
8 	8 	8 	فئة/فات مخاطر النقل
II	II	II	مجموعة التعبئة
. لا	. لا	. لا	الأخطار البيئية
-	S-B ,F-A <u>جدوال الطوارئ</u>	-	معلومات إضافية

معلومات إضافية

: ADR/RID

**رقم تعريف الخطير 80
كود النفق (E)**

: IMDG

جدوال الطوارئ

18 - Alkalis

Segregation Group:

النقل داخل منشآت المستخدم: يُراعى النقل في حاويات مغلقة دائماً وفي وضعية قائمة مؤمنة. يُراعى التأكيد من أن الأفراد الذين يتولون عملية نقل المنتج على دراية تامة بكيفية التصرف في حالة وقوع حادث أو انسكاب.

**النقل سانياً بحسب اتفاقيات المنظمة
البحرية الدولية (IMO)**

**مجموعة فصل كود البحرية الدولية
(IMDG) للبيان الخطرة**

غير متوفرة.

18 - Alkalis

القسم 16. المعلومات الأخرى

على حد علمنا، المعلومات الواردة هنا هي معلومات دقيقة غير أن كلام المورد سالف الذكر أو أيٍ من التابعين له لا يتحملون أية مسؤولية عن مدى دقة محتوى هذه الوثيقة أو اكتماله. وتقع مسؤولية التحديد النهائي لمدى ملاءمة أية مادة من المواد على عاتق المستخدم وحده. ونظراً لأن كافة المواد قد تتطوّر على مخاطر غير معروفة، يتوجب إلتزام الحيطة عند استخدامها. وبالرغم من أن هذه الصحيفة بها توصيفاً لمخاطر معينة، إلا أننا لانضمن عدم وجود مخاطر أخرى.